



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 927 062 410  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: SONGA PANTHER AS  
Forretningsadresse: Haakon VII's gate 1  
0161 OSLO

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2022 - 31.12.2022

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: John Murray  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 21.04.2023

### Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 17.07.2024



### Resultatregnskap

Beløp i: USD	Note	2022	2021
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Sum inntekter		0	0
<b>Kostnader</b>			
Annen driftskostnad		132 199	25 188
Sum kostnader		132 199	25 188
<b>Driftsresultat</b>		<b>-132 199</b>	<b>-25 188</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen renteinntekt		975	
Annen finansinntekt		3 866	734
Sum finansinntekter		0	0
Rentekostnad til foretak i samme konsern	7	413 849	52 783
Annen rentekostnad		2	40
Sum finanskostnader		0	0
<b>Netto finans</b>		<b>-409 010</b>	<b>-52 088</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>-541 208</b>	<b>-77 276</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	6		
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>-541 208</b>	<b>-77 276</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>-541 208</b>	<b>-77 276</b>
<b>Totalresultat</b>		<b>-541 208</b>	<b>-77 276</b>



### Balanse

Beløp i: USD	Note	2022	2021
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Sum immaterielle eiendeler		0	0
<b>Varige driftsmidler</b>			
Skip, rigger, fly og lignende	4	476 616	101 462
Sum varige driftsmidler		476 616	101 462
<b>Finansielle anleggsmidler</b>			
Investering i annet foretak i samme konsern	10	3 066 667	
Andre fordringer	4	10 200 000	5 100 000
Sum finansielle anleggsmidler		13 266 667	5 100 000
Sum anleggsmidler		13 743 283	5 201 462
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Sum varer		0	0
<b>Fordringer</b>			
Andre fordringer		682	213
Konsernfordringer	7	4 090	2 535
Sum fordringer		4 772	2 748
<b>Investeringer</b>			
Sum investeringer		0	0
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		23 872	3 060
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		23 872	3 060
Sum omløpsmidler		28 644	5 808
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>13 771 927</b>	<b>5 207 270</b>



## Balanse

Beløp i: USD	Note	2022	2021
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Selskapskapital	9	6 381	3 534
Overkurs		11 505 775	
Annen innskutt egenkapital		11 512 156	3 534
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		-618 484	-77 276
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>-618 484</b>	<b>-77 276</b>
<b>Sum egenkapital</b>	8	<b>10 893 671</b>	<b>-73 742</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
Sum avsetninger for forpliktelser		0	0
Annen langsiktig gjeld			
<b>Sum annen langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		16 746	14 956
Kortsiktig konserngjeld	7	2 861 510	5 260 283
Annen kortsiktig gjeld			5 772
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>2 878 256</b>	<b>5 281 012</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>2 878 256</b>	<b>5 281 012</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>13 771 927</b>	<b>5 207 270</b>



## Brønnøysundregistrene

### ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2023 374871

#### Enheten

Organisasjonsnummer: 927 062 410  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: SONGA PANTHER AS  
Forretningsadresse: Haakon VIIIs gate 1  
0161 OSLO

#### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2022 - 31.12.2022

#### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

#### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av  
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

#### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: John Murray  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 21.04.2023

#### Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskap er elektronisk innlevert.  
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022.

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 13.05.2023



Organisasjonsnr: 927 062 410  
SONGA PANTHER AS

## RESULTATREGNSKAP

Beløp i: USD	Note	2022	2021
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Sum inntekter		0	0
<b>Kostnader</b>			
Annen driftskostnad		132 199	25 188
Sum kostnader		132 199	25 188
<b>Driftsresultat</b>		-132 199	-25 188
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen renteinntekt		975	
Annen finansinntekt		3 866	734
Sum finansinntekter		0	0
Rentekostnad til foretak i samme konsern	7	413 849	52 783
Annen rentekostnad		2	40
Sum finanskostnader		0	0
<b>Netto finans</b>		-409 010	-52 088
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		-541 208	-77 276
Skattekostnad på ordinært resultat	6		
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		-541 208	-77 276
<b>Årsresultat</b>		-541 208	-77 276
<b>Totalresultat</b>		-541 208	-77 276





Overkurs		11 505 775	
Annen innskutt egenkapital		11 512 156	3 534
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		-618 484	-77 276
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>-618 484</b>	<b>-77 276</b>
<b>Sum egenkapital</b>	<b>8</b>	<b>10 893 671</b>	<b>-73 742</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
Sum avsetninger for forpliktelseser		0	0
Annen langsiktig gjeld		0	0
<b>Sum annen langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		16 746	14 956
Kortsiktig konserngjeld	7	2 861 510	5 260 283
Annen kortsiktig gjeld			5 772
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>2 878 256</b>	<b>5 281 012</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>2 878 256</b>	<b>5 281 012</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>13 771 927</b>	<b>5 207 270</b>



Organisasjonsnr: 927 062 410  
SONGA PANTHER AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret  
0.00

Note  
1

Spesifisering av resultatregnskapet

Lønnskostnader

Sum Beløp

Balanseført verdi 31.12. Varige driftsmidler Immaterielle eiend.

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Samlet beløp - tilknyttet selskap Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet Årets Fjorårets

Pantstillelse Beløp



Beholdning av egne aksjer                      Antall                      Pålydende                      Andel av aksjek.



## Songa Panther AS

### Income statement

in USD	Note	2022	2021
Operating expenses vessels		44 886	0
Other operating expenses		87 313	25 188
<b>Total operating expenses</b>		<b>132 199</b>	<b>25 188</b>
<b>Operating profit</b>		<b>-132 199</b>	<b>-25 188</b>
Other interest income		975	0
Net foreign exchange		3 866	735
Interest expense to group companies	7	-413 849	-52 783
Other Interest expense		-2	-40
<b>Net financial items</b>		<b>-409 010</b>	<b>-52 088</b>
<b>Profit before taxes</b>		<b>-541 208</b>	<b>-77 276</b>
Income tax expense	6	0	0
<b>Net profit</b>		<b>-541 208</b>	<b>-77 276</b>

Pemmo Dokumentnøkkel: 3EXFH-6WFYE-5KKUD-5GLJW-0QTAK-XSXUE



## Songa Panther AS

### Balance sheet

in USD	Note	2022	2021
<b>ASSETS</b>			
New-building contracts	4	476 616	101 462
Total fixed assets		476 616	101 462
Investments in other group companies	10	3 066 667	0
Warranties/deposits	4	10 200 000	5 100 000
Total financial fixed assets		13 266 667	5 100 000
<b>Total non-current assets</b>		<b>13 743 283</b>	<b>5 201 462</b>
Receivables from group companies	7	4 090	2 535
Other receivables		682	213
Total receivables		4 772	2 748
Cash and cash equivalents		23 872	3 060
<b>Total current assets</b>		<b>28 644</b>	<b>5 808</b>
<b>TOTAL ASSETS</b>		<b>13 771 927</b>	<b>5 207 270</b>

Pemmo Dokumentnøkkel: 3EXFH-6WFYE-5KKUD-5GLJW-0QTAK-XSXUE



## Songa Panther AS

### Balance sheet

in USD	Note	2022	2021
<b>EQUITY AND LIABILITIES</b>			
Share capital	9	6 381	3 534
Share premium		11 505 775	0
Total paid-in capital		11 512 156	3 534
Other equity		-618 484	-77 276
Total retained earnings		-618 484	-77 276
<b>Total equity</b>	<b>8</b>	<b>10 893 671</b>	<b>-73 742</b>
Debt to group companies	7	2 861 510	5 260 283
Accounts payable		16 746	14 956
Other current liabilities		0	5 772
Total current liabilities		2 878 256	5 281 012
<b>Total liabilities</b>		<b>2 878 256</b>	<b>5 281 012</b>
<b>TOTAL EQUITY AND LIABILITIES</b>		<b>13 771 927</b>	<b>5 207 270</b>

OSLO, 21.04.2023  
Board of directors of Songa Panther AS

Arne Blystad  
Chairman

Fredrik Platou  
Board member

Pemneo Dokumentnøkkel: 3EXFH-6WFYE-5KKUD-5GLJW-0QTAK-XSXUE



## 1 Company Information

Songa Panther AS (the Company) is a limited liability company incorporated and domiciled in Norway. The Company was incorporated 19<sup>th</sup> of April 2021. The address of the main office is Haakon VII's Gate 1, 0161 Oslo. The business of the Company is shipping related activities, including owning and operating ships.

## 2 Accounting Principles

The accounts have been drawn up in accordance with the 1998 Norwegian Accounting Act and generally accepted accounting principles for small companies in Norway.

The financial statement is presented in USD, which is the company's functional and accounting currency.

### General rules for valuing and classifying assets and liabilities

Assets intended for permanent ownership or uses are classified as non-current assets. Other assets are classified as current assets. Receivables payable within one year are classified as current assets. Analogous criteria are applied when classifying liabilities.

Non-current assets are valued at cost but are written down to net realisable value if a reduction in value is not expected to be of a temporary nature. Fixed assets with a limited useful life are depreciated according to a straight-line depreciation plan over its useful life.

Long-term debt is recorded in the balance sheet at the nominal amount at the time the debt is established. One-time bank charges are amortized over the term of the loan.

Current assets are valued at the lower of cost or net realisable value. Short-term debt is recorded in the balance sheet at the nominal amount at the time the debt is established.

In accordance with the requirements of the Accounting Act, some items are valued using special rules of valuation. These are discussed in further detail below.

### Currency

Transactions in foreign currencies are translated at the exchange rate on the date of the transaction. Monetary items in foreign currencies are translated at the rate of exchange applicable at the balance sheet date. Non-monetary items that are measured at historical cost in a foreign currency are translated using the exchange rates as at the dates of the initial transactions.

### New-building contracts

Vessels under construction are stated at historical cost.

### Inventories

Inventories mainly consist of stock items and are recognized at cost. The consumption of stock items is recognized in accordance with the first-in-first-out principle (FIFO).

### Receivables

Receivables are recorded at nominal value less a provision for expected loss. The loss provision is made on the basis of an assessment of the individual receivable.



Songa Panther AS

Notes to the 2022 financial statements

### Revenue recognition

Revenue is recognized when it is earned, which is when the service is performed. The revenue is recognized at the value of the consideration at the time of the transaction.

### Taxes

The company qualify for tax assessment under the Norwegian shipping taxation rules (Tonnage Tax System). Taxable income is calculated on net financial items. Tonnage tax are calculated based on the vessels net tonnage and expensed as operating expense.

### Related parties

Information on and transactions with related parties are disclosed in connection with the relevant accounting item or in the appropriate place of the annual report.

### 3 Financial market risk

The company operates within shipping markets worldwide. The development in these markets will affect the company's financial performance.

### 4 New-building contracts / deposits

USD	Vessel under construction	Paid deposit for new-build vessel
Cost at 01.01.2022	101 462	5 100 000
Additions in 2022	375 154	5 100 000
<b>Cost at 31.12.2022</b>	<b>476 616</b>	<b>10 200 000</b>
<b>Book value 31.12.2022</b>	<b>476 616</b>	<b>10 200 000</b>

The company has entered into a new building contract for a new container vessel to be named Songa Panther. Construction works started in July 2021. The vessel is expected to generate economic benefits in the future. It has been agreed to pay 40% of the total build cost at the building stage whereby 20% was paid in 2021 and 20% in 2022. 60% will be due at the date of ship delivery which is expected to be in 2023.

Future obligations connected to the new build agreement are denominated in USD are as follows:

	<u>2022</u>	<u>Total</u>
Amount due	15 300 000	15 300 000

### 5 Administrative expenses

Administrative and managerial services are provided by Arne Blystad AS under a management agreement. Expensed management fees for 2022 amount to USD 80 058.



Songa Panther AS

Notes to the 2022 financial statements

## 6 Income tax

The company qualifies for tax assessment under the Norwegian Tonnage Tax system.

	2022	2021
Calculation based on average financial assets as a percentage of total capital	84,06%	98,03%
Net interest income/-expenses	-356 493	-51 945
Foreign exchange gains/-losses	-648 937	1 370
Other financial cost	-177	-237
Taxable financial income/tax loss carry forward	-1005 606	-50 812
Tax expense calculated 22%	0	0
Tax payable in tax expense	0	0
Tonnage tax	0	0
Tax payable in statement of financial position	0	0

## 7 Inter-company balance between group companies

### Receivables

	2022	2021
Songa Shipmanagement LTD	4 090	2 535
<b>Total</b>	<b>4 090</b>	<b>2 535</b>

### Debt

	2022	2021
Songa Box Holding AS – nominated in USD	2 815 791	5 260 283
Songa Box Holding AS – nominated in NOK	45 719	0
<b>Total</b>	<b>2 861 510</b>	<b>5 260 283</b>

Balances are payable at 3 months LIBOR + 3,35 % p.a. This is based on the CUP method based on biggest external loan margin. Repayment is made after further agreement.



Songa Panther AS

Notes to the 2022 financial statements

## 8 Equity

	Share-Capital	Share-Premium	Other Equity	Total
Equity 01.01.22	3 534	0	-77 276	-73 742
<i>Changes in 2022</i>				
Share capital increase Oct. 22	2 847	11 505 775	0	11 508 622
Loss for the year	0	0	-541 208	-541 208
<b>Equity 31.12.22</b>	<b>6 381</b>	<b>11 505 775</b>	<b>-618 484</b>	<b>10 893 671</b>

## 9 Share capital and shareholder information

The share capital in Songa Panther AS consists of 30 000 shares with par value per share of NOK 2. All shares are in the same class and there exist no restriction of voting rights. Songa Box Holding AS owns and has the right to vote for all shares. The company is included in the consolidated financial statements of Songa Box Holding AS, corporate identity number 927 358 921, PB 1468 Vika, Oslo.

## 10 Investments in other group companies

Investments in other group companies consist of a 33,33% owner share in Songa Cheetah AS. The shares were purchased from Songa Box Holding AS in June 2022. Songa Box Holding AS is the owner of 100% of the shares in Songa Panther AS. All shares in Songa Cheetah AS is indirectly owned and controlled by Songa Box Holding AS.

Pemneo Dokumentnøkkel: 3EXFH-6WFYE-5KKUD-5GLJW-0QTAK-XSXUE



# PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur".  
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

## Fredrik Platou

Styremedlem

Serienummer: 9578-5994-4-1054888

IP: 188.95.xxx.xxx

2023-04-21 07:30:28 UTC



## Arne Blystad

Styreleder

Serienummer: 9578-5998-4-761629

IP: 88.91.xxx.xxx

2023-04-23 15:44:50 UTC



Penneo Dokumentnøkkel: 3EXFH-6WFYE-5KKUD-5GLJW-0QTAK-XSXUE

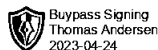
Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

### Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>



To the Annual Shareholders Meeting  
Songa Panther AS



BHL DA  
Elias Smiths vei 24  
1337 Sandvika

Org. nr.: 992 768 061

Telefon: 66 85 59 00  
E-post: ta@bhl.no  
Internett: [www.bhl.no](http://www.bhl.no)

Medlemmer av  
Den norske Revisorforening

Ansvarlig revisor:  
Thomas Andersen

## Independent Auditor's Report

### Opinion

We have audited the financial statements of Songa Panther AS (the Company), showing a loss of USD 541 208. The financial statements comprise the balance sheet as at December 31, 2022, and the statement of income for the year then ended, and notes to the financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion

- the financial statements comply with applicable statutory requirements, and
- the financial statements give a true and fair view of, the financial position of the Company as at December 31, 2022, and its financial performance for the year then ended in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway.

### Basis for Opinion

We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing (ISAs). Our responsibilities under those standards are further described in the Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements section of our report. We are independent of the Company as required by laws and regulations in Norway and the International Ethics Standards Board for Accountants' Code of International Ethics for Professional Accountants (including International Independence Standards) (IESBA Code), and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

### Responsibilities of the management for the Financial Statements

The Board of Directors (management) is responsible for the preparation of financial statements that give a true and fair view in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the financial statements, management is responsible for assessing the Company's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting insofar as it is not likely that the enterprise will cease operations.



BHL DA is a member firm of the "Nexia International" network. Nexia International Limited does not deliver services in its own name or otherwise. Nexia International Limited and the member firms of the Nexia International network (including those members which trade under a name which includes the word NEXIA) are not part of a worldwide partnership. Nexia International Limited does not accept any responsibility for the commission of any act, or omission to act by, or the liabilities of, any of its members. Each member firm within the Nexia International network is a separate legal entity. Nexia International Limited does not accept liability for any loss arising from any action taken, or omission, on the basis of the content in this publication or any documentation and external links provided. The trademarks NEXIA INTERNATIONAL, NEXIA and the NEXIA logo are owned by Nexia International Limited and used under licence. References to Nexia or Nexia International are to Nexia International Limited or to the "Nexia International" network of firms, as the context may dictate. For more information, visit [www.nexia.com](http://www.nexia.com).



- 2 -



**Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements**

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with ISAs will always detect a material misstatement when it exists.

Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these financial statements.

For further description of the auditor's responsibilities we refer to <https://www.revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

Sandvika, April 21, 2023

**BHL DA**

*The auditor's report is signed electronically.*

**Thomas Andersen**  
Stat autorisert revisor



Skatteetaten

Vår dato

28.01.2022

Din/Deres dato

26.01.2022

Saksbehandler

Thor-Petter Sørli

800 80 000

Skatteetaten.no

Din/Deres referanse

AR471538990

Telefon

Org.nr

974761076

Vår referanse

2021/6325975

Postadresse

Postboks 9200 Grønland  
0134 OSLO

SONGA BOX HOLDING AS  
Haakon VIIIs gate 1  
0161 OSLO

## Dispensasjon fra kravet om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk

Vi viser til søknad om dispensasjon fra kravet om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk for følgende selskap:

927 358 921 Songa Box Holding AS  
926 827 561 Songa Puma AS  
926 827 677 Songa Box AS  
927 062 380 Songa Jaguar AS  
927 062 410 Songa Panther AS  
927 794 101 Songa Lynx AS  
927 794 276 Songa Cheetah AS  
927 857 731 Songa Cougar AS  
927 794 039 Songa Lioness AS  
927 857 692 Songa Leopard AS  
927 857 707 Songa Ocelot AS

Skattekontoret gir på bakgrunn av en konkret helhetsvurdering selskapet dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk språk, jf. regnskapsloven § 3-4 tredje ledd. Dispensasjonen forutsetter at engelsk språk benyttes i stedet ved utarbeidelsen, og at øvrige opplysninger som vedtaket baserer seg på, heller ikke endres vesentlig.

Kopi av dette brevet må sendes Regnskapsregisteret i Brønnøysund sammen med årsregnskapet. Det påligger den regnskapspliktige å dokumentere ved dette brev at tillatelsen er gitt.

### Bakgrunn

Fra søknaden siteres:

Songa Box Holding AS har til formål å drive skipsrelatert virksomhet, herunder eie og drive skip, enten direkte eller indirekte gjennom deltakelse i andre selskaper. Selskapets arbeidsspråk er engelsk.



Selskapets aksjer er ca 70% eiet av Songa Investments AS som er kontrollert av Arne Blystad og nærmeste familie. I tillegg er ca 27% eiet av andre selskap som eies av samme familie. Konsernets drift er i hovedsak internasjonal. Øvrige interessenter og samarbeidspartnere er institusjonelle aktører som forventes å foretrekke at årsrapporten er på engelsk.

### Skattekontorets vurdering

Etter regnskapsloven § 3-4 tredje ledd skal *"årsregnskapet og årsberetningen ... være på norsk. Departementet kan ved ... enkeltvedtak bestemme at årsregnskapet og/eller årsberetningen kan være på et annet språk."*

I Ot. prp. nr. 42 (1997-1998) Om lov om årsregnskap mv., er det uttalt følgende om regnskapslovens formål, jf. pkt. 1.1:

Regjeringen har som siktemål at regnskapsloven skal bidra til informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere. Regnskapsbrukerne er dels investorer og kreditorer som tilfører kapital til foretakene, og dels andre grupper som har interesse av å vite hvordan foretaket drives, f.eks. de ansatte og lokalsamfunnet. Informasjonen til kapitalmarkedet skal gi grunnlag for riktig prising av finansielle objekter. Riktig prisdannelse på aksjer er en forutsetning for at ressursbruken i samfunnsøkonomien skal bli best mulig. Gode regnskaper vil også gjøre det vanskeligere for markedsdeltakere å ta ut spekulasjonsgevinster med basis i skjevt fordelt informasjon.

Det fremgår således at et av hovedformålene med regnskapsloven er å bidra til *"informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere"*. Regnskapsbrukere vil omfatte, jf. uttalelsen i proposisjonen, blant andre investorer, kreditorer, ansatte, kunder og lokalsamfunnet.

Det er etter skattekontorets vurdering derfor avgjørende ved vurdering av om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og/eller årsberetning på norsk kan gis, at det ikke foreligger mulige brukere av regnskapsinformasjon som blir vesentlig berørt negativt ved en eventuell dispensasjon.

Som nevnt ovenfor er det særlig hensynet til brukerne av regnskapsinformasjon som skal vurderes ved en dispensasjonssøknad. I dette tilfellet er det opplyst at kommunikasjon med de fleste av kunder og leverandører skjer på engelsk. Selskapets øvrige interessenter er engelskspråklige og vil derfor foretrekke årsregnskap og årsberetning på engelsk. Skattekontoret finner at disse forholdene samlet tilsier at dispensasjon fra kravet om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk kan gis.

Vennligst oppgi vår referanse ved henvendelse i saken.



Med hilsen

Roar Thorbjørnsen  
underdirektør  
Innsats, storbedrift  
Skatteetaten

Thor-Petter Sørle

*Dokumentet er elektronisk godkjent og har derfor ikke håndskrevne signaturer.*